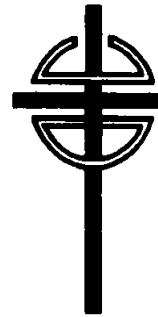


1. a. Please welcome Pr. John Sim, this morning's speaker for the English congregation. b. We welcome all first-time visitors to EFCOC.
2. We will celebrate our church's 26th anniversary on September 7th, 2008. Elder Victor Lee will be in charge of the celebration.
3. We will celebrate our church's 26th anniversary with the following events: On 8/10, an all-church clean up; on 9/5, an anniversary celebration program; and on 9/7, our Celebration Sunday combined service. We also are taking special offerings for renewing the set of tables in the social hall and changing the wired microphones to wireless ones on the platform. Elder Victor Lee is in charge of the celebration.
4. Access Bible convention 2008 will be held on 9/20/08 at EFCLA in El Monte. There will be workshops, panel discussions on theology, ethics, church ministry and 1.5 generation. Registration: \$10 by July 27. Please check with Pr Gabe or Hung-Ming for more information and registration. Website: www.accessbibleconvention.org
5. FCOC English Family Retreat! We have reserved a site for this year's summer retreat in Big Bear Lake, CA. This retreat is open to all EFCOC families, and will be over Labor Day (8/29-31). Please visit the table in the lobby during lunch for details and to register!
6. For the Flagstaff short term mission, please give your completed prayer commitment cards to Pr. Gabe. If you would like to support them financially, please make a check out to EFCOC, and note "short term mission" in the memo line.
7. Please pray for our Flagstaff Missions teams! They leave on Saturday, and will be gone until August 1st.
8. If you have a key to our church, please let Brother Shen or Yen Chen know. If you need to have one for your service office, please let them know that as well. When your term of service is completed, please return the key, and do not make any duplicate copies on your own. Brother Shen and Yen will be in charge of distributing and collecting all keys.



柑縣台福基督教會

Evangelical Formosan Church
Of
Orange County

7月20日2008年

2629期

● 主日崇拜程序 / Worship ●

English 10:00 am	華語 9:30am	台語 11:00am
Worship & Praise	宣召	宣召
Prayer	敬拜讚美	敬拜讚美
Scripture Reading	代禱及主禱文	代禱及主禱文
Mark 4:35-41	讀經: 太 21:21-22	讀經: 太 21:21-22
Sermon	獻詩	獻詩
Rev. Dr. John Sim	證道: 劉富誠長老	證道: 劉富誠長老
A Pillow of Faith	沒有限量的應許	沒有限量的應許
Offering	詩歌回應: #287	詩歌回應: #130
Announcements	信靠順服	信靠順服
Doxology & Benediction	奉獻禱告	奉獻禱告
	歡迎/報告	歡迎/報告
	頌榮/祝禱	頌榮/祝禱

奪標年 - 直奔標竿、迎接挑戰 / *The Year Of Winning*
Press on toward the Goal, Get Ready for the Challenge

榮譽牧師 (Pastor Emeritus) : 周淑慧 (Pr. Chou)

牧師 (Pastoral Staff) : Pr. Gabe Barber

地址 (Add.) : 10750 Lampson Ave.

Garden Grove, CA 92840 www.efcoc.org

電話 (Tel) : 714-534-5531(辦公室) Fax: 714-534-2264

	台語部 Taiwanese	華語部 Mandarin	英語部 English	兒童部 Children
9:30 AM	主日學 Sunday School	禮拜 Worship	禮拜 Worship	禮拜 Worship
11:00 AM	禮拜 Worship	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School

上週人數及奉獻

Last Week Attendance & Offering

主日學

Sunday School

--	--

禮拜

Worship

	240
--	-----

全部禮拜人數	Worship Total	240
--------	---------------	-----

經常費

General Fund

	\$4,908.25
--	------------

其他奉獻

Other Offering

宣道 / Mission	\$540.00	愛心 / Love	\$100.00
建堂 / Building		感恩 / Thanks	\$1,000.00

上週奉獻共計	Last Week Offering Total	\$6,548.25
--------	--------------------------	------------

該月累計	Accumulation for the Month	\$17,099.75
------	----------------------------	-------------

該月預算	Budget for the Month	\$43,846.15
------	----------------------	-------------

今日招待及司會

Today's Ushers & Presiders

陳三雄 康妙英	林榮 陳金春	Theodore Sharlene Shannon	今日領詩 台 洪文鸞 華 郭家暢
田英康	楊錫禮	David Shieh	鋼琴 林香惠

下週招待及司會

Next Week's Ushers & Presiders

許美櫻 陳富美	武永齡 黃碧茹	Richard Samuel Mathew	鋼琴 周芳鴻
李英義	賴瑞珍	Mike Hsu	值星 林福明

下週証道

Next Week's Preacher

曾文章長老	曾文章長老	Dr. Frank Macchia	午餐 Lunch 今日 詩班 下週 雅歌 1 巡邏 Playground 沈重彥
-------	-------	-------------------	--

【歡迎】歡迎第一次來參加聚會的朋友。

【台華主日時間】今年七、八月，台華聚會時間（華：9:30am，台：11:00am，禱告會：9:00am）照以往時間進行。

【牧者行蹤】總會陳敏欽牧師於7/24-8/14將探望堅固澳洲布里斯本及台灣教會，行程公佈於長執佈告欄，請代禱。

【週年慶】今年活動由李英義長老負責籌劃，包括以下慶祝：8/10全教會大掃除，9/5慶祝晚會，9/7主日慶典，以及為更新設備的特別奉獻，如：餐桌椅換新，講台擴音器改為無線。

【英語部】8/29-31 在 Big Bear Lake 英語部有家庭退修會，邀請台華語部的兄弟姐妹一起參加。8/10 以前\$140，8/24 以前\$160。負責同工：巴傳道，Andrea。

【教育組】a. 6月份台華語主日學全勤者可得到本會贈送之DVD其中的一個：如何發掘自己與別人的潛能（周淑慧牧師），你的態度決定你的高度（黃文雄長老），2008正道福音神學院畢業典禮。請到圖書室選擇一種登記。同時也歡迎訂購劉師母的專題。CD\$3，DVD\$5。b. 9/20在洛福有北美華人基督徒教育大會，內容涵蓋聖經、家庭、神學、倫理、教會事工、1.5代焦點議題，華台英講題兼具。報名費 10 元，請踴躍參加，本會集體報名於 7/27 截止。

【支持短宣】英語部 7/26 到 8/1 將到 Arizona 的 Flagstaff 服事印地安小孩，教導聖經，分享神的愛；短宣已在積極集訓。我們的年輕人願意為神擺上，請大家也一起來支持鼓勵。代禱者請交代禱單給巴傳道願在財物上支持者請寫支票 EFCOC，下註”短宣”。

【鑰匙管理】凡已持有教會任何鑰匙的兄弟姐妹，煩請向秘書燕珠登記，未持有但需要者，也請告知。教會鑰匙請勿自行打造。服事上不再需要鑰匙時，請務必歸還。鑰匙由沈文平弟兄管理，陳燕珠姊妹協助。

【電腦教學】8/16, 23, 30 在愛恩教會有利用電腦混音後製音樂、合成音效、照片音樂動畫、特效編導MV短片製作、及建立網頁部落格的教學，張皓晶主講。有興趣者請洽台福中心書房626-307-0030。學費：全部報名100元。（詳情見教育館佈告欄）